

Consejo de Seguridad

Distr.
GENERAL

S/22358 18 de marzo de 1991 ESPAÑOL ORIGINAL: FRANCES

CARTA DE FECHA 15 DE MARZO DE 1991 DIRIGIDA AL PRESIDENTE DEL CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE FRANCIA ANTE LAS NACIONES UNIDAS

De conformidad con el párrafo 4 de la resolución 678 (1990) del Consejo de Seguridad, tengo el honor de presentarle un informe sobre las operaciones militares que realizaron las fuerzas armadas francesas con miras a la liberación de Kuwait en el marco de los planes establecidos de común acuerdo con los miembros de la coalición que cooperaban con Kuwait.

Por lo que respecta al ejército de tierra, una división destacada en la Arabia Saudita desde finales de septiembre de 1990 al 23 de febrero de 1991 participó en la ofensiva terrestre del 24 al 28 de febrero. Durante la ofensiva la división efectuó una maniobra de penetración y envolvimiento, con un alcance de 150 km, que arrojó un saldo de 2 muertos y 25 heridos por la explosión de minas.

Desde el 28 de febrero, la división continúa velando por la seguridad de las fuerzas de la coalición en dirección al noroeste,

Asimismo, desde el 28 de febrero un destacamento francés está emplasado en el recinto de la Embajada de Francia en la ciudad de Kuwait, cuya reapertura permitió ese mismo día. A partir de entonces, el destacamento ha atendido numerosas peticiones de ayuda de las fuerzas kuwaitíes y aliadas en relación con la desactivación de minas, en particular en la playa de la ciudad de Kuwait.

El ejército del aire ha participado en las operaciones con 48 aparatos de combate y 22 aviones de apoyo.

Nuestros aviones participaron en misiones de defensa aérea de países de la región hasta el 17 de enero.

Del 17 de enero al 23 de febrero, nuestras fuerzas aéreas participaron en operaciones encaminadas a destruir almacenes e instalaciones logísticas del enemigo y a debilitar al máximo sus medios de combate, al tiempo que realizaban misiones de reconocimiento.

31~08694 0633e /···

S/22358 Español Página 2

Durante esas dos últimas etapas, nuestro ejército del aire efectuó más de 2.700 misiones, incluidos 826 ataques contra objetivos terrestres (bombardeos), 63 misiones de reconocimiento, 379 misiones de defensa aérea y 1.460 misiones de apoyo (reabastecimiento en vuelo, transporte logístico y operaciones de enlace).

Por lo que respecta a las fuerzas navales, una flota de helicópteros de combate fue embarcada en un portaviones y destacada en la zona hacia el 20 de agosto de 1991.

Por otra parte, hay 12 buques que, bajo el mando de las fuerzas francesas o de los grupos navales de la UEO, participan en el control del embargo en los estrechos de Tirán, Bab El Mandeb y Ormuz. Hasta el momento han reconocido 7.612 buques, han visitado 158 y han desviado de su ruta a 4.

En el marco de los grupos navales de la UEO, nuestros buques han participado asimismo en operaciones de escolta, desactivación de minas y control de los estrechos.

Las operaciones militares de Francia finalizaron una hora antes del anuncio de la suspensión de las hostilidades, a saber, el 28 de febrero a las 6.00 horas, hora de París.

Le agradecería que tuviera a bien hacer publicar la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Pierre-Louis BLANC